



LUXEMBOURG

ПЪРВОИНСТАНЦИОНЕН СЪД НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ  
TRIBUNAL DE PRIMERA INSTANCIA DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS  
SOUD PRVNÍHO STUPNĚ EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ  
DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABERS RET I FØRSTE INSTANS  
GERICHT ERSTER INSTANZ DER EUROPÄISCHEN GEMEINSCHAFTEN  
EUROOPA ÜHENDUSTE ESIMESE ASTME KOHUS  
ΠΡΩΤΟΔΙΚΕΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ  
COURT OF FIRST INSTANCE OF THE EUROPEAN COMMUNITIES  
TRIBUNAL DE PREMIÈRE INSTANCE DES COMMUNAUTÉS EUROPÉENNES  
CÚIRT CHÉADCHÉIME NA GCÓMHPHOBAL EORPACH  
TRIBUNALE DI PRIMO GRADO DELLE COMUNITÀ EUROPEE  
EIROPAS KOPIENU PIRMĀS INSTANCES TIESA

EUROPOS BENDRIŲ PIRMOSIOS INSTANCIJOS TEISMAS  
Az Európai Közösségek Elsőfokú Bírósága  
IL-QORTI TAL-PRIMISTANZA TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ  
GERECHT VAN EERSTE AANLEG VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN  
SĄD PIERWSZEJ INSTANCIJ WSPÓLNOT EUROPEJSKICH  
TRIBUNAL DE PRIMEIRA INSTÂNCIA DAS COMUNIDADES EUROPEIAS  
TRIBUNALUL DE PRIMĂ INSTANȚĂ AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE  
SÚD PRVÉHO STUPŇA EURÓPSKÝCH SPOLEČENSTEV  
SODIŠČE PRVE STOPNJE EVROPSKIH SKUPNOSTI  
EUROOPAN YHTEISÖJEN ENSIMMÄISEN OIKEUSASTEEN TUOMIOISTUIN  
EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS FÖRSTAINSTANSRÄTT

Tlač a informácie

## TLAČOVÉ KOMUNIKÉ č. 9/07

Rozsudok Súdu prvého stupňa vo veci T-340/03

*France Télécom SA/Komisia Európskych spoločností*

### **SÚD PRVÉHO STUPŇA POTVRDIL ZODPOVEDNOSŤ FRANCE TÉLÉCOM ZA ZNEUŽITIE DOMINANTNÉHO POSTAVENIA NA FRANCÚZSKOM TRHU PRÍSTUPU K INTERNETU**

*Prax predátorských cien neumožňujúca pokrytie variabilných nákladov ani celkových nákladov v rámci plánu, ktorého cieľom je ovládnuť trh prístupu k vysokorychlostnému internetu predstavuje zneužitie dominantného postavenia*

Wanadoo Interactive SA (WIN) bola v predmetnom čase v tomto spore spoločnosťou patriacou do skupiny France Télécom. Skupina tvorená Wanadoo a jej dcérskymi spoločnosťami sa venovala všetkým činnostiam týkajúcim sa internetu v rámci skupiny France Télécom, ako aj činnosti vydávania telefónnych zoznamov. V rámci tejto skupiny WIN zabezpečovala prevádzkové a technické úlohy spojené so službami prístupu k internetu na francúzskom území, vrátane služieb ADSL (Asymmetric Digital Subscriber Line).

Komisia sa rozhodla v júli 1999 začať v rámci Európskej únie preskúmanie v rámci sektora, týkajúce sa najmä poskytovania služieb prístupu k účastníckemu vedeniu a účastníckemu vedeniu bytových staníc. V rámci toho, potom ako začala v septembri 2001 z vlastného podnetu konanie, sa venovala podrobnému preskúmaniu tarifných podmienok WIN za služby prístupu k vysokorychlostnému internetu pre bytové stanice vo Francúzsku.

Na konci konania Komisia dospela k záveru, že predátorské ceny uplatňované zo strany WIN v prípade služieb eXtense a Wanadoo ADSL jej neumožňovali pokryť variabilné náklady až do augusta 2001 a celkové náklady od tohto dátumu do októbra 2002, v rámci plánu, ktorého cieľom bolo ovládnuť trh prístupu k vysokorychlostnému internetu v dôležitej fáze jeho vývoja. Správanie WIN preto predstavovalo zneužitie dominantného postavenia na francúzskom trhu prístupu k vysokorychlostnému internetu pre bytové stanice. Rozhodnutím zo 16. júla 2003 jej Komisia uložila pokutu 10,35 milióna eur.

WIN podala žalobu proti tomuto rozhodnutiu na Súd prvého stupňa.

Z dôvodu zlúčenia k 1. septembru 2004 sa France Télécom SA stala právnym nástupcom WIN.

Súd prvého stupňa v rozsudku uvádza najprv, že Komisia oprávnene dospela k záveru, že medzi vysokorýchlostným internetom a nízkorýchlostným internetom neexistuje dostatočný stupeň zastupiteľnosti a relevantný trh definovala ako trh prístupu k vysokorýchlostnému internetu pre bytové stanice.

Okrem toho WIN v žalobe popierala na jednej strane existenciu dominantného postavenia a na druhej strane zneužitie.

Súd prvého stupňa dospel k záveru, že WIN mala dominantné postavenie na francúzskom trhu prístupu k internetu, vzhľadom na to, že mala počas celého predmetného obdobia osobitne významný podiel na trhu, osemkrát väčší počet účastníkov ADSL ako bol počet účastníkov prvého z jej konkurentov a „podporu“ zo strany France Télécom, ktorá bola z historického hľadiska tradičným operátorom telekomunikačných služieb vo Francúzsku, čo jej prinieslo vo vzťahu k jej konkurentom výhody.

V tomto rámci Súd prvého stupňa zdôrazňuje takisto, že rýchlosť rastúceho trhu prístupu k vysokorýchlostnému internetu počas predmetného obdobia nemôže vylúčiť uplatnenie súťažných pravidiel.

Pokiaľ ide o existenciu zneužitia, Súd prvého stupňa pripomína, že v prípade predátorských cien, na jednej strane nižšie ceny ako priemer variabilných nákladov umožňujú predpokladať eliminančný charakter cenovej politiky a na druhej strane, ceny nižšie ako priemer celkových nákladov, ale vyššie ako priemer variabilných nákladov musia byť považované za zneužívajúce, ak sú stanovené v rámci plánu, ktorého cieľom je vytlačiť konkurenta z trhu.

Okrem toho Súd prvého stupňa rozhodol, že Komisia správne vybrala a uplatnila metódu výpočtu miery pokrytia nákladov, ktorá ju priviedla k záveru, že išlo o prax predátorských cien a poskytla vážne a vzájomne súhlasné dôkazy o existencii plánu predátorského správania. Nebolo potrebné preukazovať, že WIN mala skutočnú šancu pokryť svoje straty.

Súd prvého stupňa sa domnieva, že WIN sa nemôže odvolávať na absolútne právo na vyrovnanie cien s cenami konkurentov na odôvodnenie svojho správania. Hoci je pravda, že vyrovnanie sa cien podniku s dominantným postavením s cenami konkurentov nie je samo osebe zneužitím alebo konaním, za ktoré možno uložiť sankciu, nemožno vylúčiť, že sa takým stane keď jeho cieľom nie je len ochrana záujmov podniku, ale aj posilnenie tohto dominantného postavenia a jeho zneužitie.

Súd prvého stupňa rozhodol teda, že Komisia správne dospela k záveru, že WIN zneužívala svoje dominantné postavenie.

Napokon Súd prvého stupňa potvrdil sumu pokuty uloženej WIN.

**UPOZORNENIE: V lehote dvoch mesiacov od doručenia rozhodnutia Súdu prvého stupňa účastníkom konania môže byť proti tomuto rozhodnutiu podané odvolanie na Súdnom dvore Európskych spoločností. Toto odvolanie sa môže týkať len právnych otázok.**

*Neoficiálny dokument pre potreby médií, ktorý nezaväzuje Súd prvého stupňa.*

*Jazyky, ktoré sú k dispozícii: BG, ES, CS, DE, EL, EN, FR, IT, HU, PL, RO, SK, SL*

*Úplné znenie rozsudku sa nachádza na internetovej stránke Súdneho dvora:*

*<http://curia.europa.eu/jurisp/cgi-bin/form.pl?lang=SK&Submit=rechercher&numaff=T-340/03>*

*Vo všeobecnosti je znenie na internete prístupné v deň vyhlásenia rozsudku od 12. hodiny SEČ.*

*Podrobnejšie informácie Vám môže poskytnúť Balázs Lehóczki*

*Tel.: (00352) 4303 5499 Fax: (00352) 4303 2028*

*Obrazové záznamy z vyhlásenia rozsudku sú k dispozícii na EbS „Europe by Satellite“,*

*túto službu poskytuje Európska komisia, Generálne riaditeľstvo tlače a komunikácie,*

*L-2920 Luxemburg, tel: (00352) 4301 35177 fax: (00352) 4301 35249*

*alebo B-1049 Brusel, tel: (0032) 2 2964106 fax: (0032) 2 2965956*